



HR - Indukcijska ploča za kuhanje s dvije zone

Prijevod originalnog priručnika

PAŽLJIVO PROČITAJTE I SPREMITE ZA BUDUĆU UPOTREBU.

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina ili starija te osobe s fizičkim ili mentalnim nedostacima ili osobe bez iskustva, ako su pod odgovarajućim nadzorom ili ako su obaviještene o tome kako koristiti proizvod na siguran način te ako razumiju potencijalne opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.
- Djeca ne smiju obavljati čišćenje i korisničko održavanje osim ako su starija od 8 godina i pod nadzorom.
- Djeci mlađoj od 8 godina nemojte dopuštati pristup uređaju i njegovom kabelu.
- Ako se električni kabel ošteti, dajte ga zamijeniti kod ovlaštenog servisnog tehničara da bi se izbjegla opasna situacija. Uređaj se ne smije koristiti ako je kabel napajanja oštećen.
- Nemojte stavljati metalne predmete kao što su noževi, vilice, žlice i poklopci na ploču za kuhanje ovog uređaja jer mogu postati vrlo vrući.

**PAŽNJA:**

Vruća površina. Temperatura dostupnih površina može biti visoka ako uređaj radi.

**UPOZORENJE**

Ako je ova površina napuknuta, isključite uređaj da biste spriječili moguće ozljede električnim udarom.



PAŽNJA:

Ovaj uređaj nije namijenjen za upravljanje pomoću vanjskog vremenskog prekidača ili daljinskog upravljača.

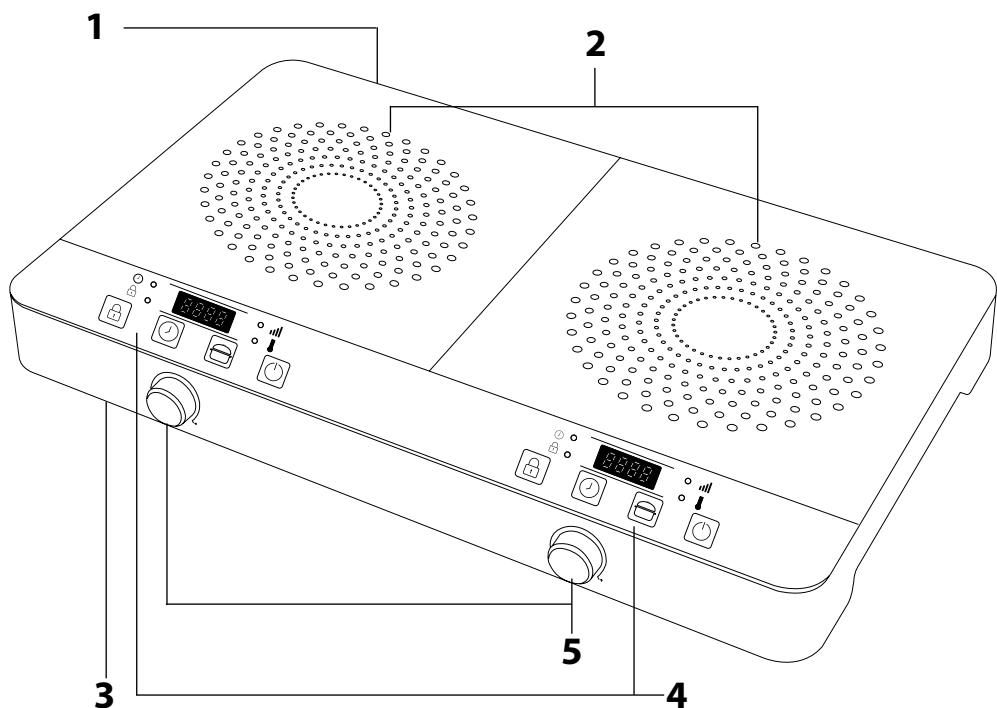
- Ovaj uređaj je namijenjen samo za upotrebu u kućanstvu. Osim toga, ovaj uređaj je namijenjen za osobnu nekomercijalnu upotrebu na mjestima kao što su:
 - kuhinje za djelatnike u trgovinama, uredima i drugim radnim mjestima;
 - rekreativске ustanove, seoske kuće i vikendice;
 - hotelske ili motelske sobe ili drugi prostori za boravak;
 - prenočišta s doručkom.
- Nemojte koristiti uređaj na otvorenom ili u industrijskom okruženju.
- Nikada nemojte koristiti uređaj za svrhe za koje nije namijenjen.
- Prije ukopanja uređaja u električni utičnicu provjerite odgovara li nazivni napon na napajnicu sa specifikacijama naponu električne utičnice u koju ga želite ukopati. Ukopajte uređaj samo u pravilno uzemljenu utičnicu. Nemojte koristiti produžni kabel. Potpuno odmotajte kabel napajanja prije upotrebe.
- Koristite uređaj samo na vodoravnoj, suhoj, čistoj, stabilnoj i toplinski otpornoj površini. Nemojte koristiti uređaj na metalnim površinama, kao što su površine za cijedjenje na kuhinjskom sudoperu.
- Nemojte stavlјati uređaj na rub stola ili na električna ili plinska kuhalja ili blizu njih.
- Nemojte koristiti uređaj na površini osjetljivoj na toplinu ili površini koja je pokrivena stolnjakom, papirom ili drugim zapaljivim materijalom, u blizini zavjesa i drugih zapaljivih materijala ili materijala osjetljivih na toplinu.
- Tijekom rada potrebne je dovoljan prostor za strujanje zraka iznad uređaja i oko njega. Mora se osigurati sigurnosni razmak od najmanje 50 cm u smjeru glavnih zračenja topline, od površina zapaljivih materijala iznad grijaće ploče te najmanje 10 cm u svim ostalim smjerovima oko uređaja.
- Dok uređaj radi, mora biti postavljen na kuhinjskom pultu bez ormarića ili polica iznad njega.
- Nemojte stavlјati nikakve predmete na uređaj.
- Nemojte blizu uređaja ostavljati kreditne kartice, satove i radijske prijemnike da ih ne bi oštetilo magnetsko polje koje nastaje tijekom rada induktijske ploče za kuhanje.
- Nemojte prekrivati uređaj ili blokirati njegove otvore za ventilaciju.
- Nemojte koristiti uređaj bez lonca ili tave na grijaćoj ploči. Redovito provjeravajte stanje hrane dok kuhalo radi.
- Koristite samo lonec i tave prikladne za induktijsko kuhanje.
- Uvijek pazite da lonac ili tava bude pravilno stavljenja na kuhalo.
- Ručka posuda mora biti u sigurnom položaju da bi se izbjeglo zapinjanje za nju i prevrtanje posuda.
- Tekućine i namirnice se ne smiju zagrijavati u zatvorenim spremnicima kao što su limenke jer može doći do eksplozije.
- Budite vrlo pažljivi kada kuhatе s uljem ili masti. Mast ili ulje zagrijano na visoku temperaturu može planuti.
- Kada rukujete vrućim posudom koje sadrži vruću hrana ili tekućine, jako pazite da se ne opečete ili ofurite.
- Kada rukujete vrućim posudem, koristite kuhinjske rukavice.
- Uređaj se ne smije ostavljati bez nadzora dok radi ili dok je ukopan u električnu utičnicu.
- Imajte na umu da će grijaća ploča zračiti toplinom neko vrijeme nakon gašenja. Budite posebno pažljivi da ne dodirnete vruću površinu uređaja.
- Kada završite s korištenjem uređaja, uvijek ga isključite pomoću gumba za uključivanje/isključivanje i iskopčajte kabel napajanja uređaja iz električne utičnice. Uvijek to učinite i kada ostavljate uređaj bez nadzora, kada ga ne planirate koristiti dulje vrijeme te prije čišćenja, održavanja ili prije premještanja ili pohrane.
- Iskopčajte uređaj iz utičnice laganim povlačenjem utikača na kabelu napajanja, a ne povlačenjem samog kabela. U suprotnom to može oštetiiti kabel napajanja ili utičnicu.
- Prije premještanja, čišćenja, održavanja ili pohrane uređaja pustite ga da se do kraja ohladi. Nikada nemojte premještati uređaj dok radi ili ako je na njemu lonac ili tava ili ako se nije do kraja ohladio.
- Da biste spriječili ozljede električnim udarom, nemojte uranjati uređaj, kabel napajanja ili utikač u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.
- Nemojte stavlјati teške predmete na kabel napajanja. Pazite da električni kabel ne visi preko ruba stola, da ne dodiruje vruću površinu ili oštrene predmete.
- Redovito očistite uređaj nakon svake upotrebe prema uputama u poglaviji "Čišćenje i održavanje". Nemojte obavljati nikakvo održavanje na uređaju osim čišćenja kako je opisano u korisničkom priručniku.
- Nemojte koristiti uređaj ako ne radi ispravno ili ako je pao na pod, bio uronjen u vodu ili je na drugi način oštećen. Predajte ga ovlaštenom servisnom centru na pregled ili popravak.
- Da biste spriječili nastanak opasne situacije, nemojte sami popravljati niti modificirati uređaj na bilo koji način. Prepustite sve popravke ili podešavanja ovlaštenom servisnom centru. Neovlaštenim modifikacijama uređaja riskirate ponишtavanje prava koja vam daje jamstvo u slučaju nezadovoljavajućeg rada ili kvalitete.



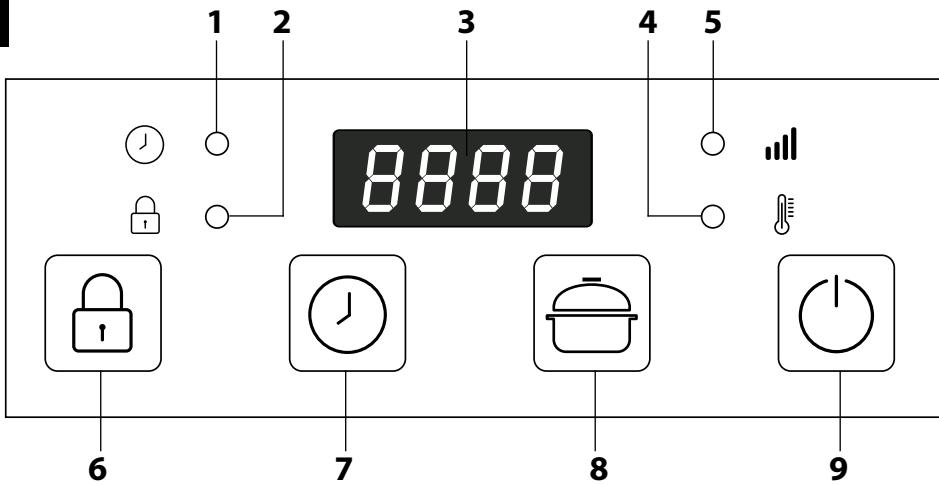
UPOZORENJE:

Osobe koje koriste srčani pejsmejker se prije upotrebe ovog uređaja moraju savjetovati s liječnikom.

A



B



Indukcijska ploča za HR kuhanje s dvije zone

Korisnički priručnik

- Prije korištenja ovog uređaja temeljito pročitajte korisnički priručnik, čak i u slučajevima kada ste se prethodno upoznali s radom sličnih vrsta uređaja. Koristite ovaj uređaj samo onako kako je opisano u ovom korisničkom priručniku. Držite ovaj korisnički priručnik na sigurnom mjestu gdje ga ubuduće možete lako naći.
- Preporučujemo da zadržite originalnu kartonsku kutiju, materijal ambalaže, račun, izjavu proizvođača ili jamstvo barem u trajanju pravne odgovornosti za nezadovoljavajući rad ili kvalitetu. U slučaju transporta preporučujemo da zapakirate uređaj u originalnu kutiju proizvođača.

OPIS UREĐAJA

- A1 Ulaz za zrak (na pozadini uređaja)
- A2 Grijajuće ploče
- A3 Ventilator i izlaz za zrak (s donje strane uređaja)

- A4 Upravljačke ploče sa zaslonom
- A5 Upravljački gumbi

OPIS UPRAVLJAČKE PLOČE

- B1 Svjetlosni indikator mjeraca vremena
- B2 Svjetlosni indikator funkcije za zaštitu djece
- B3 Zaslona - prikazuje razinu jačine grijajuće ploče, odabranu temperaturu, vrijeme automatskog isključivanja ili kodove grešaka.
Ako je ploča za kuhanje u stanju

pripreavnosti, na zaslunu će se prikazivati „H“ ili „C“.

- B4 Svjetlosni indikator razine snage
- B5 Svjetla indikatora za grijanje
- B6 Gumb zaključavanja za zaštitu djece
- B7 Tipka mjeraca vremena
- B8 Gumb za odabir načina rada
- B9 Tipka za ukljčivanje/isključivanje

Prive prve upotrebe

- Prive prve upotrebe izvadite uređaj i dodatni pribor iz ambalaže i uklonite sve promotivne etikete i naljepnice. Provjerite da ni uređaj niti dio uređaja nije oštećen.
- Obrisite površinu aparata čistom i lagano navlaženom krpom. Zatim ga osušite brišanjem.

Indukcija i odabir prikladnog posuda

- Ispod grijajuće ploče se nalazi induktivska zavojnica koja, kada se uključi, stvara promjenjivo elektromagnetsko polje. Induktivska struja koju stvara to polje počinje zagrijavati dno lonca ili tave koja je stavljena na grijajuću ploču. Da bi se osigurao pravilan rad, važno je da posude bude feromagnetično. To svojstvo se može provjeriti stavljanjem malog magneta uz dno lonca ili tave. Ako postoji privlačna sila između magneta i dnu lonca ili tave, to znači da je posude feromagnetično i time prikladno za upotrebu na induktivskoj ploči za kuhanje. To uključuje, na primjer, lješnjavo željezo, čelik, emajljirano posude i posude od nehrđajućeg čelika s feromagnetičnim dnom.
- Preporučujemo da dno posude bude ravno i gлатко. Minimalni promjer dna je 12 cm, a maksimalni promjer može biti do 2 cm preko ruba grijajuće ploče. Induktivska ploča za kuhanje se automatski prilagođava veličini lonca ili tave koja se koristi.
- S druge strane, ako nema privlačne sile između magneta i dnu lonca ili tave, to znači da posude nije prikladno za upotrebu na induktivskoj ploči za kuhanje. U pravilu, to obuhvaća posude od bakra, čistog nehrđajućeg čelika, aluminija, stakla, drveta, keramike, kamena, itd.

Napomena:

Kada se koristi neprilagodno posude ili ako grijajuća ploča otkrije da na njoj nema posudu, ona će se automatski isključiti. To je normalna sigurnosna značajka koja spriječava oštećivanje uređaja.

SMETNJE RADIJOVALOVA

- Upotreba induktivske ploče za kuhanje može uzrokovati smetnje radijskog i televizijskog prijema.
- Ako se to desi, preporučujemo da:
 - preusmjerite radijsku ili televizijsku antenu;
 - odmaknete ploču za kuhanje od radija, televizora ili prijemnika;
 - ukopčate utikač kabela u drugu električnu utičnicu s neovisnim strujnim krugom.

Rad s uređajem

- Stavite uređaj na kuhanjski puljt ili stol unutar dosegne električne utičnice. Istovremeno pazite na sve sigurnosne upute.
- Pazite da na grijajućoj ploči A2 ne bude strani predmeta i da površina bude čista.
- Odmatjajte kabel napajanja do kraja i ukopčajte ga u električnu utičnicu. Uredaj će dati zvučni signal i na zaslunu B3 će se prikazati „H“ ili „C“ ovisno o temperaturi grijajuće ploče.

Napomena:

Budući da se uređaj zagrijava tijekom rada, kabel napajanja mora biti postavljen tako da ne dodiruje površinu uređaja.



Napomena:

Ukopčajte uređaj u odvojenu električnu utičnicu s neovisnim osiguračem. Potreban osigurač – 16 A.

Uključivanje ploče za kuhanje

- Da biste uključili ploču za kuhanje, pritisnite gumb B9. Zaslona B3 će prikazivati „ON“ (UKLJUČENO).
- Stavite lonac ili tavu na grijajuću ploču A2.
- Pritisnite gumb za odabir funkcije B8. Uredaj automatski prepoznae lonac ili tavu. Ako je lonac ili tava prikladna, uređaj će automatski početi grijanje na tvorničkoj razini jačine. Na zaslunu B3 će se prikazati tvornička vrijednost snage i uključiti će se ventilator A3.
- Ako lonac ili tava nije prikladna, aparat se neće uključiti. Na zaslunu B3 će se prikazati poruka greške E0 i uređaj će dati zvučni signal. Nakon nekog vremena, uređaj će automatski prijeći u stanje pripravnosti.
- Ako uklonite posude s grijajuće ploče A2, na zaslunu B3 se prikazuje poruka greške E0 i uključuje se zvučni signal. Nakon nekog vremena, uređaj će automatski prijeći u stanje pripravnosti. Na zaslunu B3 će se prikazati „H“ ili „C“ ovisno o temperaturi grijajuće ploče.

Isključivanje ploče za kuhanje

- Kada ne koristite ploču za kuhanje, pritisnite gumb B9 da biste ju isključili. Na zaslunu B3 će se prikazati „H“ ili „C“ ovisno o temperaturi grijajuće ploče. Ploča za kuhanje će prijeći u stanje pripravnosti.
- Iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice.



Napomena:

Ventilator A3 će raditi neko vrijeme nakon što se kuhaliste isključi da bi se brže ohladilo. Nemojte iskopčati utikač iz električne utičnice dok se ventilator A3 potpuno ne isključi.

Napomena:

Kada se uređaj prvi put uključi, može se pojaviti lagani dim. To je potpuno normalna pojava koja će nestati za nekoliko minuta.

Podešavanje razine jačine

- Kada se ploča za kuhanje prvi put uključi, radit će na tvornički postavljenoj razini jačine.
- Kada se upali indikator uključenosti B4, okrećite upravljački gumb A5 i podešite željenu razinu jačine. Razina jačine na lijevoj grijajućoj ploči se može podešavati od 200 W do 2.000 W, a razina jačine na desnoj grijajućoj ploči se može podešavati od 200 W do 1.500 W.



Napomena:

Ako na upravljačkoj ploči A4 svijetli neki drugi svjetlosni indikator, otvorite i pritisnite gumb za odabir funkcije B8 dok se ne upali svjetlosni indikator uključenosti B4.

Podešavanje temperature

- Kada se ploča za kuhanje prvi put uključi, temperatura je tvornički postavljena na „120 °C“.
- Pritisnite gumb za odabir funkcije B8 dok se ne upali svjetlosni indikator temperature B5. Okrenite gumb za regulaciju A5 i podešite željenu temperaturu. Možete podešiti temperaturu u rasponu od 60 do 240 °C.

Podešavanje razine jačine i automatskog isključivanja

- Pritisnite gumb za odabir funkcije B8 dok se ne upali svjetlosni indikator uključenosti B4. Zatim pritisnite gumb mjeraca vremena B7. Zaslona B3 će prikazivati „00:00“. Pomoću gumba A5 podešite vrijeme nakon kojeg će se ploča za kuhanje automatski isključiti, u intervalu od 1 minute do 3 sata. Automatsko isključivanje se podešava u koracima od jedne minute.
- Podešeno vrijeme automatskog isključivanja će početi treptati na zaslunu B3 na približno 5 sekundi i zatim će uređaj automatski prijeći na postavku razine jačine. Na zaslunu B3 će treptati tvornička jačina. Za podešavanje razine jačine, upotrijebite upravljački gumb A5.
- Podešeno vrijeme počinje se odbrojavati na zaslunu B3.
- Podešena razina jačine se može mijenjati tokom podešenog vremena pomoću gumba A5.
- Kada podešeno vrijeme istekne, ploča za kuhanje će dati zvučni signal i automatski će prijeći u stanje pripravnosti. Na zaslunu B3 će se prikazati „H“ ili „C“ ovisno o temperaturi grijajuće ploče.

Podešavanje temperature i automatskog isključivanja

- Pritisnite gumb za odabir funkcije B8 dok se ne upali svjetlosni indikator temperature B5. Zatim pritisnite gumb mjeraca vremena B7. Zaslona B3 će prikazivati „00:00“. Pomoću gumba A5 podešite vrijeme nakon kojeg će se ploča za kuhanje automatski isključiti, u intervalu od 1 minute do 3 sata. Automatsko isključivanje se podešava u koracima od jedne minute.
- Podešeno vrijeme automatskog isključivanja će početi treptati na zaslunu B3 na približno 5 sekundi i zatim će uređaj automatski prijeći na postavku temperature. Na zaslunu B3 će se prikazati „120 °C“. Za podešavanje temperature, upotrijebite upravljački gumb A5.
- Podešeno vrijeme počinje se odbrojavati na zaslunu B3. Na zaslunu B3 će se naizmjenice prikazivati vrijeme odbrojavanja i podešena temperatura.
- Podešena temperatura se može mijenjati tokom podešenog vremena pomoću gumba A5.
- Kada podešeno vrijeme istekne, ploča za kuhanje će dati zvučni signal i automatski će prijeći u stanje pripravnosti. Na zaslunu B3 će se prikazati „H“ ili „C“ ovisno o temperaturi grijajuće ploče.

Zaključavanje za zaštitu djece

- Uredaj je opremljen funkcijom zaključavanja za zaštitu djece koja omogućuje da se upravljačka ploča zaključa da bi se spriječile neželjene promjene postavki.
- Da biste aktivirali funkciju zaključavanja za zaštitu djece, pritisnite i držite gumb **B4**. Upalit će se svjetlosni indikator **B6**, a upravljački gumbi će biti onemogućeni.
- Da biste deaktivirali funkciju zaključavanja za zaštitu djece, pritisnite i držite gumb **B4**. Svjetlosni indikator **B6** će se isključiti.

Zaštita od pregrijavanja

- Uredaj je opremljen zaštitom od pregrijavanja. Ako dođe do opasnosti od pregrijavanja (ako stavite prazan lonac ili tavu na grijaču ploču), uredaj će dati zvučni signal i automatski se isključi.



Napomena:

Zbog sigurnosnih razloga, ploča za kuhanje će se automatski isključiti nakon dva sata rada ako ne pritisnete nijedan gumb niti podešavate postavke.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Očistite uredaj nakon svake upotrebe. Pazite da se na njemu ne nakuplja osušena hrana ili druge nastlage. Prije čišćenja, uvejk isključite uredaj pomoći gumba za uključivanje/isključivanje **B9**, iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice i pustite da se uredaj potpuno ohladi.
- Za čišćenje grijača ploče **A2** i površine oko nje, upotrijebite mekanu i lagano navlaženu krušu. Zatim osušite grijaču ploču **A2** brisanjem. U slučaju jače zaprljanosti, upotrijebite malu količinu kuhinjskog deterdenta. Uklonite sve tragove deterdenta čistom i lagano navlaženom kromom. Zatim temeljito osušite očišćenu površinu brisanjem.
- Nemojte koristiti čeličnu vunu, otapala, abrazivna sredstva za čišćenje i sl. za čišćenje uređaja. U suprotnom ne moguće oštećenje površine uredaja.



Upozorenje:

Da biste spriječili ozljede električnim udarom, nemojte uranjati uredaj, kabel napajanja ili utikač u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.

Pohrana

- Kada planirate ne koristiti uredaj dulje vrijeme, iskopčajte utikač iz električne utičnice, pustite da se uredaj ohladi i očistite ga prema gore navedenim uputama. Prije pohrane, provjerite je li uredaj čist i suh. Čuvajte uredaj na suhom, čistom i dobro ventiliranom mjestu koje nije izloženo ekstremnim temperaturama i koje je izvan doseg-a djece.

Poruke o greškama

Šifra greške	Uzrok	Rješenje
E0	Nema lonca ili tave na grijaču ploči A2 ili ste stavili neprikladno posude na nju.	Upotrijebite prikladno posude - više u odlomku „Indukcija i odabir prikladnog posuda“.
E1 ili E2	Greška senzora za toplinu.	Prekinite upotrebu uredaja, iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice i obratite se ovlaštenom servisnom centru.
E3 ili E4	Napon u strujnoj utičnici u koju je ploča za kuhanje priključena je previšok ili prenizak.	Ukopčajte utikač u strujnu utičnicu napona 220 – 240 V~.
E5	Pregrijavanje	Prćekajte da se ploča za kuhanje ohladi. Zatim ju možete ponovo uključiti.
E6	Aktivirao se toplinski osigurač i ploča za kuhanje se isključila zbog pregrijavanja.	Prćekajte da se ploča za kuhanje ohladi. Provjerite da nema zapreka na ulazu za zrak A1 , ventilatoru i izlazu za zrak A3 . Ako se problem nastavi, prekinite upotrebu uredaja, iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice i obratite se ovlaštenom servisnom centru.



Napomena:

Ako se problem nastavi, prekinite upotrebu uredaja, iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice i obratite se ovlaštenom servisnom centru.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

Nazivni raspon napona	220 – 240 V~
Nazivna frekvencija.....	50 / 60 Hz
Nazivna ulazna snaga	3.500 W
Postavka razine snage grijača ploče	maks. 2.000 W (lijeva grijača ploča) maks. 1.500 W (desna grijača ploča)
Postavke temperature grijače ploče 60 – 240 °C
Postavke vremena rada	1 – 180 minuta



Sigurnosna klasa zaštite od strujnog udara: Klasa II – zaštitu od strujnog udara pruža dvostruka ili jaka izolacija.

Zadržavamo pravo na izmjenu teksta i tehničkih specifikacija.

UPUTE I INFORMACIJE VEZANE UZ ODLAGANJE ISKORIŠTENIH MATERIJALA ZA AMBALAŽU

Odložite iskoristene materijale za ambalažu na ovlaštenom odlagalištu u vašem mjestu.

ODLAGANJE ISKORIŠTENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME

Ovaj simbol na proizvodima ili originalnim dokumentima znači da se iskoristeni električni ili elektronički proizvodi ne smiju odlagati u obični kućanski otpad. Radi pravilnog zbrinjavanja, obnavljanja i recikliranja, predajte ove proizvode na predviđenim prikupljalistima. Također, u nekim državama Europejske unije ili drugim europskim zemljama možete vratiti uređaj lokalnom prodavaču kada kupujete ekvivalentan novi uređaj.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda pomaže u spašavanju vrijednih prirodnih resursa te spriječava potencijalne negativne učinke za okoliš i ljudsko zdravlje, koji bi nastali nepravilnim odlaganjem otpada. Zatražite više pojedinosti od lokalnih nadležnih tijela ili prikupljališta. U skladu s državnim propisima, moguće su kazne za nepropisno odlaganje ove vrste otpada.

Za poslovne subjekte u državama Europejske unije

Ako želite odbaciti električne ili elektroničke uređaje, zatražite informacije od prodavača ili dobavljača.

Odlaganje u drugim zemljama izvan Europejske unije

Ovaj simbol je važeći u Europskoj uniji. Ako želite odložiti ovaj proizvod u otpad, zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja od lokalnih nadležnih tijela ili prodavača.



Ovaj proizvod zadovoljava sve osnovne zahtjeve EU direktiva vezanih uz njega.